

REGULAMIN KONKURSU ELLE i Kate&Kate

1. ORGANIZATOR KONKURSU

1.1. Organizatorami konkursu są:

Burda Publishing Polska Sp. z o.o. z siedzibą przy ul. Wareckiej 11a, 00-034 Warszawa, wydawca miesięcznika ELLE (dalej: ELLE) oraz Design U Katarzyna Rychlewska (dalej: Kate&Kate), ul. Wspólna 50A lok. 20, Warszawa www.kateandkate.pl

2. UCZESTNICTWO W KONKURSIE

2.1. Uczestniczyć w konkursie mogą wszystkie pełnoletnie osoby fizyczne, które do dnia 08.06.2010 prześlą projekt biżuterii za wyjątkiem następujących osób: Pracowników Organizatora oraz krewnych pracowników Organizatorów w linii prostej i w bocznej.

3. CZAS TRWANIA KONKURSU

3.1. Konkurs rozpoczyna się od dnia 6 maja 2010 r. i trwać będzie do 8 czerwca 2010 r.

3.2. Rozstrzygnięcie konkursu nastąpi nie później niż 30 czerwca 2010 roku.

4. ZASADY UCZESTNICTWA W KONKURSIE

4.1. Konkurs polega na zaprojektowaniu oryginalnej, modowej biżuterii i przesłaniu zeskanowanych jej szkiców, kolaży lub projektów w innej formie, w postaci pliku JPG (waga do 20 MB) na adres e-mailowy: staz@elle.com.pl do dnia 8 czerwca 2010 roku.

4.2. Zgłoszenie pliku JPG do Konkursu jest równoznaczne z przyjęciem przez Uczestnika warunków niniejszego Regulaminu.

4.3. Uczestnik oświadcza i zapewnia, że posiada pełne prawa autorskie majątkowe i niemajątkowe do materiałów zgłoszonych w Konkursie (zdjęcia, logo, tekst) i może je wykorzystywać w dowolny sposób i że nie są one obciążone prawami osób trzecich.

4.4 W przypadku, gdyby osoby trzecie zgłosiły roszczenia wobec Organizatorów wynikające z tytułu naruszeń praw, o których mowa w pkt. 4.3, Uczestnik zobowiązuje się do zaspokojenia roszczeń skierowanych do Organizatorów z tych tytułów.

4.5. Udział w Konkursie jest równoznaczny z wyrażeniem zgody na wykorzystanie danych osobowych uczestnika zgodnie z przepisami ustawy z dnia 29 sierpnia 1997 r. o ochronie danych osobowych o ile dane takie będą ujawniane w toku Konkursu i w związku z jego

przebiegiem. Zgodnie z art. 24 ust. 1 z dnia 29 sierpnia 1997 r. o ochronie danych osobowych (Dz. U. Nr 133, poz. 883, z późniejszymi zmianami) Organizatorzy Konkursu informują uczestników Konkursu, iż ich dane osobowe będą przechowywane i przetwarzane wyłącznie w związku z wykonaniem postanowień niniejszego Regulaminu oraz w celu przesyłania uczestnikom materiałów reklamowych, informacji o kolejnych akcjach i konkursach organizowanych przez Burda Publishing Polska sp. z o.o.. Każdy z uczestników ma prawo do wglądu swoich danych osobowych oraz ich poprawiania i usuwania, a ich administratorem jest Burda Publishing Polska sp. z o.o.

4.6. Udział w Konkursie jest równoznaczny z wyrażeniem zgody na publikację zwycięskich projektów w magazynie ELLE oraz na profilu magazynu w portalu społecznościowym Facebook.com.

4.7. Organizator zastrzega sobie prawo nieodpłatnego przeprowadzenia wywiadu z wręczeniem nagrody ze zwycięzcą i zilustrowania go zdjęciem oraz opublikowania jego wizerunku w miesięczniku ELLE. Odmowa udzielania wywiadu lub zgody na wykonanie zdjęcia i publikację wywiadu, w tym publikację wywiadu ze zdjęciem oznacza to, iż zwycięzca zrzeka się praw do nagrody.

5. ZASADY WYŁONIENIA ZWYCIĘZCY I OFEROWANE NAGRODY

5.1. Zgłoszone projekty będą oceniane przez osobowe jury, w składzie: pracownicy działu „Moda” magazynu ELLE pod przewodnictwem Marty Kalinowskiej (szefowej działu), oraz przedstawiciela Kate&Kate.

5.2. Spośród nadesłanych prac jury konkursu wybierze 3 najciekawsze projekty, które zostaną zaprezentowane na łamach magazynu.

5.3. W konkursie zostanie przyznana jedna główna nagroda: miesięczny staż w pracowni biżuterii poza granicami RP, który zostanie ufundowany przez sponsora Konkursu – Kate&Kate. Sponsor pokrywa koszty przelotu do Paryża i z powrotem oraz koszty noclegu i wyżywienia, a także pobytu na stażu w pracowni projektanta w Paryżu w kwocie nie przewyższającej równowartości 1000 euro, przy kursie waluty z dnia rozwiązania konkursu, tj. 8 czerwca.

5.4. Warunkiem otrzymania nagrody jest spełnienie przez zdobywcę nagrody wszystkich postanowień niniejszego Regulaminu.

6. PRAWA AUTORSKIE

6.1. Organizatorzy nabywają na własność wszystkie zdjęcia zgłoszone do konkursu.

6.2. Poprzez uczestnictwo w konkursie uczestnik wyraża zgodę na przeniesienie na Organizatorów autorskich praw majątkowych do zdjęć zgłoszonych do konkursu, przedstawionych haseł na wszystkich znanych w chwili wydania nagrody polach eksploatacji, w tym praw do wykonywania autorskich praw zależnych, co w szczególności obejmuje prawo do wykorzystania zdjęcia poprzez jego publikację w prasie, Internecie,

telewizji lub na innych nośnikach reklamy, bez prawa autora do odrębnego wynagrodzenia. Autorzy 3 projektów uznanych za najciekawsze, w tym autor nagrodzonego projektu, zobowiązani będą do zawarcia pisemnej umowy o przeniesienie na Organizatorów autorskich praw majątkowych do nagrodzonego projektu w ciągu 14 dni od daty wystąpienia przez Organizatorów z takim żądaniem, a w przypadku autora nagrodzonego projektu - nie później niż z chwilą wydania nagrody.

6.3. Odmowa zawarcia przez autora nagrodzonego projektu umowy o przeniesienie autorskich praw majątkowych o treści przedstawionej przez Organizatorów konkursu powoduje utratę prawa do nagrody.

7. ODBIÓR NAGRODY

7.1. Zdobywca nagrody zostanie poinformowany o tym fakcie telefonicznie lub mailowo przez przedstawiciela redakcji ELLE.

7.2. Dokładny termin i miejsce odbioru nagrody zostanie uzgodniony przez Organizatorów ze zdobywcą nagrody i zostanie przez obie strony potwierdzone w formie pisemnej/e-mailowej w terminie do dnia 30 lipca 2010. Nieodebranie nagrody głównej lub nieuzgodnienie żadnego terminu odbioru nagrody z winy zwycięzcy do dnia 30 lipca 2010 r. powoduje utratę prawa do tej nagrody, chyba że nastąpiło to z usprawiedliwionych powodów niezależnych od stron. Z wydania nagrody zostanie sporządzony protokół.

7.3. W żadnym wypadku osobom nagrodzonym nie przysługuje prawo do zamiany nagrody na jej ekwiwalent pieniężny lub rzecz innego rodzaju.

7.4. Uczestnik nie może przenieść prawa do odbioru przyznanych nagród na osoby trzecie, chyba, że Organizatorzy wyrażą na to pisemną zgodę.

7.5. W przypadku rezygnacji z odbioru nagrody, Organizator nie będzie zobowiązany do wypłaty jej równowartości, ani pokrycia jakichkolwiek kosztów poniesionych przez uczestnika.

7.6. Organizator nie ponosi odpowiedzialności za podanie nieprawdziwych danych osobowych przez Uczestnika, za zmianę miejsca pobytu uczestnika w czasie trwania konkursu lub zmianę innych danych osobistych, który zostały zamieszczone w e-mailu, a które uniemożliwiają odszukanie uczestnika w celu wydania mu nagrody.

7.7. Organizator nie ponosi odpowiedzialności za nie dojście do adresata prawidłowo wysłanego powiadomienia o wygranej i związany z tym przepadek nagrody.

7.8. Prawo do nagrody, której wartość przekracza kwotę 760,00 zł, może być realizowane wyłącznie po uprzedniej zapłacie przez zwycięzcę zryczałtowanego podatku dochodowego w wysokości 10% wartości tej nagrody. Zgodnie z art. 41 ust. 7 Ustawy o podatku

dochodowym od osób fizycznych, zwycięzca zobowiązany jest do uiszczenia Organizatorowi Konkursu kwoty należnego podatku, w terminie 14 dni od daty przyznania nagrody i poinformowania go o przyznaniu nagrody drogą pocztową, telefonicznie lub e-mailem.

8. POSTANOWIENIA KOŃCOWE

8.1. Wszelkie spory wynikłe z tytułu wykonania zobowiązań związanych z niniejszym konkursem będą rozstrzygane przez sąd właściwy dla siedziby ELLE

8.2. W kwestiach nie uregulowanych niniejszym Regulaminem stosuje się przepisy kodeksu cywilnego..